

Mellauer Info



Ausgabe 23/Juli 2018

Inhalt

Seite

2	Vorwort
3	Gemeinde
6	Tourismusbüro
8	Kindergarten
10	Volksschule
12	Vereine

Vorwort

Liebe Mellauerinnen und Mellauer!

Ein ereignisreiches Frühjahr geht zu Ende und ein „heißer“ Sommer steht uns bevor. Heiß vermutlich nicht nur aufgrund der Temperaturen, sondern auch, da unser **Gemeindebautenprojekt in die Endphase** tritt. Die letzten Wochen ist ja ein Teil des Ortskerns von Mellau zur Geschichte geworden. Die beiden Schulanbauten mit altem Kindergarten wurden abgerissen und für Neues - wie neuer Spielplatz oder ein barrierefreier Schuleingang zum neuen Schullift - wurde Platz gemacht. Im neuen Kindergarten sind die Bauarbeiten außerdem schon sehr weit und einem Einzug nach den Sommerferien steht aus heutiger Sicht nichts im Wege, auch wenn ein wichtiges Gewerk - nämlich die Tischlerarbeiten - noch fehlt. Ende August soll außerdem der Konsum bereits ins Saalfoyer einziehen können. Somit ist auch das Thema Ausweichlokal gelöst. Wir haben dann außerdem vor, die Gemeindebauten Ende November mit einem Tag der offenen Tür und einem Frühshoppen einzuweihen und somit auch offiziell ihrer Bestimmung zu übergeben. Genauere Infos dazu folgen noch.

An dieser Stelle möchte ich mich bei allen bedanken, die mich bei diesem Großprojekt unterstützen. Allen voran bei meinen Kollegen im Gemeindevorstand und der Gemeindevertretung. Speziell bedanken möchte ich mich aber auch bei meinen MitarbeiterInnen, dem Kindergarten, der Schule sowie vor allem auch bei allen Kindern und Eltern. Ich weiß, dass die letzten Monate nicht immer einfach waren, da so ein Projekt während laufendem Betrieb immer eine besondere Herausforderung darstellt. Aber ich glaube auch, dass wir das bis jetzt gemeinsam bewältigt haben und auch gemeinsam zu Ende bringen werden. Ein herzliches Vergelt's Gott euch allen!

Ein weiteres Projekt das im Herbst noch ansteht, ist die **Sanierung der Brücke über den Dürrenbach**. Hier ist geplant, die Tragwerksplatte nach dem Alpbetrieb komplett zu erneuern und die Brücke zu verbreitern. Wir sind hier zuversichtlich, die Brücke bis Ende Oktober/Anfang November fertigstellen zu können.

Daneben gibt es auch aus dem Tourismus Einiges zu berichten. So konnten zum Beispiel wieder **einige Wanderwege erneuert** sowie eine neue **Schwimmbadrutsche** (die dann endlich Mitte/Ende Juli auch geliefert werden soll) angeschafft werden. Auch hier möchte ich mich bei allen bedanken, die uns ehrenamtlich bei diesen Projekten unterstützen. Nur gemeinsam ist es möglich, so eine Arbeitsfülle auch zu bewältigen.

Im Bereich Familie und Jugend konnten wir dank vieler Engagierter auch wieder ein tolles **Sommerprogramm** auf die Beine stellen. Außerdem haben wir viel Zeit und Gedanken in den neuen **Spielplatz** investiert, der ebenfalls bis Herbst noch umgesetzt werden soll. Nicht vergessen haben wir auch den **Jugendplatz** beim Fußballplatz. Hier ist geplant, den Sommer über einen neuen Anlauf zu starten. Danke schon jetzt allen, die dabei mitwirken.

Besonders stolz bin ich auch, dass die **Kilbe** heuer auch wieder mit zahlreicher Vereinsbeteiligung stattfinden wird. Das **Ehrenamt** und der Zusammenhalt ist einfach etwas, das uns in der Gemeindestube ein extrem wichtiges Anliegen ist und eine Gemeinde wie Mellau zu dem macht, was es ist—nämlich ein lebens- und liebenswerter Ort. Zum Schluss möchte ich euch allen für die kommenden Sommermonate viel Erholung und tolle Ferien wünschen. Unseren Verantwortlichen im Tourismus wünsche ich außerdem eine hoffentlich erfolgreiche Sommersaison. Außerdem uns allen einfach auch viel Kraft, Erholung und Gottes Segen!
Euer Bürgermeister Tobias Bischofberger

Impressum:

Gemeinde Mellau
Platz 292, 6881 Mellau
Tel. 05518/2204
E-Mail: gemeindeamt@mellau.at

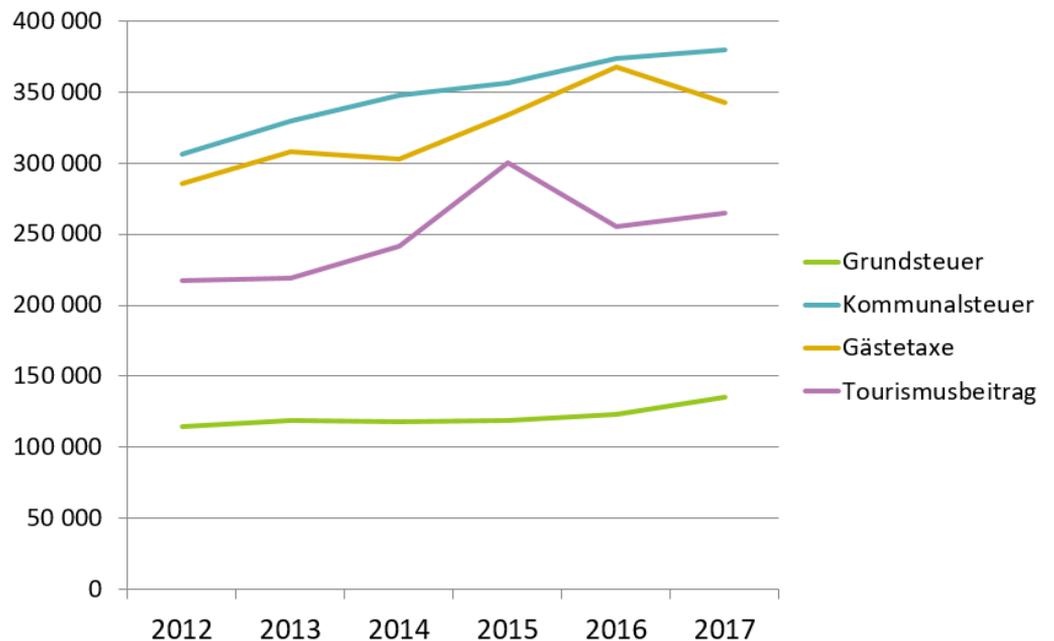
Für den Inhalt verantwortlich:
Bgm. Tobias Bischofberger

Erscheinungsort: Mellau

Gemeinde

Rechnungsabschluss 2017

Die Gemeindevertretung hat am 28.05.2018 den Rechnungsabschluss für das Jahr 2017 beschlossen. Insgesamt lagen Einnahmen und Ausgaben im Jahr 2017 bei € 6.605.041,85. Zum Ausgleich des Haushaltes mussten aus der Rücklage € 1.191.979,91 entnommen werden. Der Schwerpunkt im Abschluss waren die Investitionen in das neue Gemeindezentrum, welche mit ca. € 2,4 Mio. zu Buche schlagen. An Förderungen sind insgesamt ca. € 625.000,- eingegangen. Zur Finanzierung dieser Investition musste auch ein Darlehen in der Höhe von € 500.000,- aufgenommen werden. Der Schuldenstand hat sich durch die Darlehensaufnahme von € 1.062.435 auf € 1.350.047 erhöht. Die Pro-Kopf-Verschuldung beträgt zum Jahresende € 1.036,11. Bei den Ertragsanteilen waren erwartungsgemäß Mindereinnahmen gegenüber dem Vorjahr zu verzeichnen. Grund dafür war die Steuerreform des Bundes, durch die die Steuereinnahmen geringer ausgefallen sind. Die Gemeindeabgaben erhöhten sich gegenüber 2016 leicht, wobei aber leider bei der Gästetaxe etwas weniger eingenommen wurde als kalkuliert. Dies hängt unter anderem mit der etwas geringen Nächtigungsanzahl im Jahr 2017 zusammen.



Ein weiterer großer Punkt im Rechnungsabschluss war die Sanierung der Straße Tempel – Hinterbündt (Kostenpunkt € 214.000). Dieses Projekt wurde vom Land mit € 114.000,- gefördert, da die Straße Teil des Radwegenetzes ist. Weiters wurde auch in die Löschwasserversorgung investiert (€ 126.000,-) und die Planung des neuen bzw. Umsiedelung des alten Spielplatzes durchgeführt (€ 31.024,-). Im Dorfzentrum wurde ein Grundankauf im Bereich des Neubaus getätigt (€ 87.373,-), wodurch weitere Gestaltungsmöglichkeiten ermöglicht werden. Ohne die Investitionen in die Gemeindebauten hätte im Jahr 2017 ein positives Ergebnis erzielt werden können. Der Rechnungsabschluss kann im Detail auf der Homepage der Gemeinde Mellau abgerufen werden (Menüpunkt Gemeinde – Bürgerservice – Informationen).

Gemeinde

Neue Gemeindesekretärin

Ich bin Marina Bischof und darf mich als eure neue Gemeindesekretärin vorstellen. Ich bin 20 Jahre alt und wohne in Mellau. Nach der Musikhauptschule in Lingenau besuchte ich den Polytechnischen Lehrgang in Bezau. Meine Lehre absolvierte ich bei Behmann Spielwaren in Egg. Nach meiner positiv abgeschlossenen Lehrabschlussprüfung absolvierte ich ebenfalls die Zusatzprüfung als Bürokauffrau.

Meine Freizeit verbringe ich am liebsten im Skigebiet und im Sommer in den Alpen und Bergen.

Ich freue mich über meine neue Tätigkeit und hoffe, dass ich euch jederzeit weiterhelfen kann.

Wir wünschen Marina Bischof einen guten Start und bedanken uns gleichzeitig bei unserer „alten“ Sekretärin Magdalena Sohm für die ausgezeichnete Arbeit für unsere Gemeinde und wünschen ihr weiterhin viel Erfolg!

Abholung von Abfallsäcken und Müllmarken

Ab sofort können sämtliche Abfallgebilde (Restmüllsäcke, gelbe Säcke, Müllmarken, Biosäcke etc.) nicht mehr bei der Gemeindekassa, sondern nur mehr im Gemeindesekretariat bei Marina Bischof abgeholt werden.

Wir bitten um Berücksichtigung dieser Änderung.

Familienpass

Bergerlebnistag, 8. Juli 2018

Am Sonntag, 8. Juli 2018 findet erstmals der Bergerlebnistag für Familien in allen Vorarlberger Wandergebieten statt. Die ganze Familie kann gegen Vorlage des Familienpasses die Bergbahnen in Vorarlberg um nur 20 Euro nutzen und die schöne Vorarlberger Bergwelt erkunden!

Alle Details und Infos unter www.vorarlberg.at/familienpass oder in der Familienpass App (gratis im App Store oder bei Google Play).

Vorarlberger Familienpass

Tel 05574-511-24159

familienpass@familienpass-vorarlberg.at

www.vorarlberg.at/familienpass



Gemeinde



Engagiert sein - Aktion B(r)otschaften

...weil gute Beziehungen genauso wichtig sind wie das tägliche Brot!

Unsere Gesellschaft braucht mehr Miteinander und jede-r kann etwas dazu beitragen. Diese Botschaft vermittelt das LEADER-Projekt „engagiert sein“ seit der Pressekonferenz am 28. März 2018 in der Bäckerei Alber und dem Projektstart am 5. April 2018 im Landhaus auf unkonventionelle Weise. Acht örtliche Bäckereien geben ihr Brot in eigens bedruckten Papiertüten aus, um KundInnen zu mehr gesellschaftlichem Engagement anzuregen.

Zum Auftakt der Aktion B(r)otschaften verteilten die teilnehmenden BäckerInnen aus dem Bregenzerwald und dem Leiblachtal im Foyer des Landhauses in Bregenz am 4. April köstliche Brote mit der Botschaft für ein stärkeres Miteinander an MitarbeiterInnen, Regierungsmitglieder des Landes, an BürgermeisterInnen und an freiwillig Engagierte. Gleichzeitig wurden 34 durch „engagiert sein“ begleitete Initiativen in einer Ausstellung vorgestellt. Bis zum Abschluss der Aktion verteilen die Bäckereien Brote mit Botschaft in über 80.000 Brotverpackungen.

100 große und kleine Dinge für ein besseres Wir

Bürgerschaftliches Engagement ist das tägliche Brot einer gesunden Gesellschaft. Das Wortspiel „WIR bin ICH“ bringt tiefgründig zum Ausdruck, wie wichtig das Füreinander in der Gesellschaft ist. Die B(r)otschaften-Aktion ist eine gemeinsame Initiative der Bäckereien, der Regio-V, des Zukunftbüros und der beteiligten Gemeinden.

Die Vielfalt der ehrenamtlichen Initiativen im Rahmen von „engagiert sein“ präsentiert auch eine Broschüre, die in allen beteiligten Bäckereiläden ausliegt.

Als erste Ansprechpersonen stehen interessierten BürgerInnen fünf Freiwilligenkoordinatorinnen zur Verfügung. Kontakte und Broschüre <https://www.regio-v.at/news/aktion-brotschaften>



«Die Welt beginnt im Kleinen, engagiere dich mit uns!»

„engagiert-sein“ unterstützt auch deine Idee!

Wir unterstützen und begleiten dich oder deinen Verein bei der Umsetzung eurer Projektideen! Die Erfahrungen der letzten 2 Jahre haben uns gezeigt, dass das bürgerliche Engagement kein Selbstläufer ist, sondern es Bedarf der Wertschätzung und Unterstützung, wenn es nachhaltig und eigenständig wirken soll.

Als Ansprechperson stehe ich euch gerne zur Verfügung:

Isabella Deuring T. 0664 9272861 isabella.deuring@engagiert-sein.at
www.engagiert-sein.at



Tourismusbüro

Tourismus-Innovations-Anerkennungspreis für das Hotel Bären

Beim diesjährigen Tourismusforum am 12. Juni 2018 in der Dornbirner Messe wurde zum einen das 125-jährige Jubiläum des Vorarlberger Tourismus gefeiert. Zum anderen wurden wie jedes Jahr die Tourismus-Innovationspreise vergeben. Insgesamt sieben touristische Initiativen zeichnete Vorarlberg Tourismus aus. Sie bringen nicht nur die Werte der Tourismusstrategie 2020 und die Marke Vorarlberg gekonnt zum Ausdruck, sondern zeigen die vielfältigen Gestaltungsmöglichkeiten touristischer Angebote auf. Gratulieren wollen wir an dieser Stelle recht herzlich Maria und Josef Frick vom Hotel Bären als Gewinner des Tourismus Innovations-Anerkennungspreis 2018. Ihr Konzept für ein „Open Hotel“ vereint Philosophie, Marketing Produkte. Das hauseigene Café Deli ist modern-urbaner Treffpunkt für Auswärtige und Einheimische mitten am Dorfplatz. „Achzehnuhr“ ist ein Format für spezielle kulinarische Abende. Per Coffee Cart geht der Bären auch auf Reisen und vermittelt etwa beim FAQ Bregenzerwald oder am Wochenmarkt Lebenskultur auf Wälder Art. Vielen Dank für euer Engagement!

Schigebiet Mellau-Damüls ausgezeichnet

Das weltweit größte Testportal von Skigebieten, Skiresort.de zeichnete 2018 die besten Skigebiete weltweit sowie die besten Leistungen von Skigebieten aus. Unser Skigebiet wurde als Testsieger 2018 in der Kategorie „Extraklasse: Weltweit führendes Skigebiet bis 80 km Pisten“ ausgezeichnet. Wir gratulieren recht herzlich!

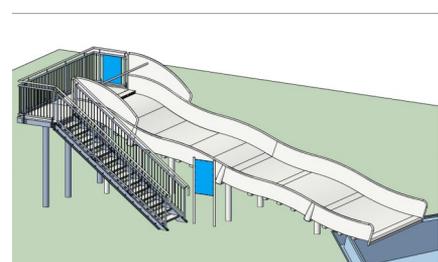
Neue Breitwellenrutsche für unser Freischwimmbad

Die Lieferung unserer neuen Breitwellenrutsche für unser Schwimmbad hat sich leider noch etwas verzögert. Aber Mitte/Ende Juli wird es endlich soweit sein und die neue 2-Meter-breite Rutsche wird in Betrieb gehen. Wir möchten uns bei allen bedanken, die ehrenamtlich zur Umsetzung dieses Projektes beigetragen haben und freuen uns (bald) über die neue Rutsche!

Instandsetzung von Wander- und Spazierwegen

Die letzten Wochen wurden in Zusammenarbeit mit der Gemeinde und den Firmen Felder und Wucher zwei Wander- und Spazierwege renoviert beziehungsweise neu angelegt. Besonders möchten wir uns bei allen ehrenamtlichen HelferInnen, unseren Wegwarten sowie bei Bergbahnen und Bergrettung für die tatkräftige Mithilfe bei der Instandsetzung bedanken. Die neuen Wege ins Dös, der gerichtete Weg zur Alpe Kanis und der neue Wegabschnitt Kaniser zum Kitzebühel können sich sehen lassen!

Die Gemeinde hat sich ja zum Ziel gesetzt, jedes Jahr zwei bis drei Wanderwege oder auch bestimmte Abschnitte von Wander- und Spazierwegen zu richten - hier sind wir für Vorschläge jederzeit offen! Wir wünschen allen Gästen und Einheimischen viel Freude auf den Wegen in der wunderbaren Mellauer Natur.



Tourismusbüro

Fahrradbus

Fahrrad-Bus NEU: die Linie R1

Durch unseren wunderschönen Bregenzerwald radeln, ohne die großen Höhenunterschiede bei der Anreise zu bewältigen? Genau das bietet der neue Fahrrad-Bus! Auf der Fahrt die Aussicht auf die Landschaft genießen und dabei ist das Rad sicher im Anhänger verstaut. Und wenn die Beine nach der Tour zu müde sind, bringt der Fahrrad-Bus Radfans wieder zurück zum Ausgangspunkt.

Gültigkeit:

7. Juni – 7. Oktober 2018
von Donnerstag bis Sonntag

Preise:

Fahrradmitnahme pro Tag: € 7,00
(gültig für 1 Tag nur für das Fahrrad für Bus und Bahn in Vorarlberg)

Fahrgast:

Busticket lt. VVV-Tarif bzw. Bregenzerwald Gäste-Card

Wichtige Informationen:

- Die Fahrradmitnahme ist nur nach Maßgabe der vorhandenen Fahrradabstellplätze möglich.
- Der Fahrradbusanhänger ist auch für E-Bikes typisiert (20 Fahrräder).
- Angefahren werden ausschließlich die im Fahrplan R1 ausgewiesenen Haltestellen.
- Gruppenanmeldungen sind ab 5 Fahrräder erforderlich, maximal ist eine Reservierung bis 10 Fahrräder möglich. Die anderen Stellplätze werden nach dem Prinzip „first come – first served“ vergeben.

genauer Fahrplan:

Der Fahrplan für die Linie R1 ist im Tourismusbüro erhältlich oder unter www.mellau.com/sommer/sport-freizeit/fahrrad-bus/ ersichtlich.

Donnerstag bis Sonntag

Schwarzach Bahnhof	8.38	
Alberschwende Dorfplatz	8.50	
Müselbach Abzweigung	8.58	
Sibratsgäll Dorfplatz		13.35
Hittisau Gemeindehaus		13.45
Lingenau Dorfplatz		13.50
Großdorf Zentrum		13.54
Egg Zentrum	an	9.03 14.00
Egg Zentrum	ab	9.03 14.03
Andelsbuch Gemeindeamt		9.08 14.08
Bersbuch Kreisverkehr		9.12 14.12
Bezau Busbahnhof		9.17 14.17
Mellau Zentrum		9.24 14.24
Schnepfau Gemeindeamt		9.29 14.29
Au Jaghausen		9.35 14.35
Schoppernau Gemeindeamt		9.40 14.40
Schröcken Dorf		9.55 14.55
Hochkrumbach Saloberlifte	10.03	15.03

Donnerstag bis Sonntag

Hochkrumbach Saloberlifte	10.05	15.20
Schröcken Dorf	10.13	15.28
Schoppernau Gemeindeamt	10.28	11.15 15.45
Au Jaghausen		11.20 15.50
Schnepfau Gemeindeamt		11.27 15.57
Mellau Zentrum		11.34 16.04
Bezau Busbahnhof		11.42 16.12
Bersbuch Kreisverkehr		11.47 16.17
Andelsbuch Gemeindeamt		11.52 16.22
Egg Zentrum	ab	11.57 16.27
Egg Zentrum	an	12.03
Großdorf Zentrum		12.06
Lingenau Dorfplatz		12.10
Hittisau Gemeindehaus		12.20
Sibratsgäll Dorfplatz		12.30
Müselbach Abzweigung		16.32
Alberschwende Dorfplatz		16.38
Schwarzach Bahnhof		16.48

☞ Bei der Linie 43 von Au-Damüls ist ein Fahrradheckträger für 5 Fahrräder pro Kursfahrt angebracht.
Achtung: die Einstiegsstelle ist beim Gemeindeamt Au (ca. 5 Minuten Fahrradfahrt)

Kindergarten

Ausflug zu den Bienen

Christian Moosbrugger, Ben's Vater, ist Imker und hat alle großen Kindergartenkinder eingeladen, ihn bei seinen Bienen zu besuchen. Gemeinsam wanderten wir zu seinen Bienenvölkern. Dort hat er uns bereits erwartet und uns einiges über die Honigbiene erzählt.

Wir durften seine Bienenstöcke und Waben genau betrachten und sogar eine Drohne über unsere Hände krabbeln lassen.

Zum Abschluss dieses spannenden und sehr lehrreichen Ausfluges verspeisten wir leckere Honigbrötchen.

melloKi



Ausflug zum Spielplatz nach Schoppernau

Am Montag, den 4.6.2018 sind wir, die Amselgruppe, mit dem Bus nach Schoppernau gefahren um gemeinsam einen schönen Vormittag zu verbringen. Nach einem kurzen Spaziergang, haben wir uns auf dem Spielplatz ausgetobt, alle tollen Geräte ausprobiert und unsere leckere Jause verspeist. Müde, aber voller Begeisterung sind wir mit dem Bus wieder zurück nach Mellau gefahren.



Kindergarten

Ausflug auf den Gemüseacker von Roman Natter

Bei schönem Wetter und warmen Temperaturen machten wir am 28.5. einen Ausflug nach Bezau. Wir fuhren mit dem Bus bis zum Kloster und spazierten dann weiter bis zum Gemüseacker von Roman Natter. Dort durften wir durch die Gemüsereihen laufen und er zeigte uns, was alles bei ihm wächst. Wir konnten Auberginen sowie Tomaten und Gurken, aber auch Karotten, Sellerie, Salate und noch vieles mehr entdecken. Auch die Bewässerungsschläuche haben wir von ganz nah angeschaut und beobachtet, wie Tropfen um Tropfen auf den Boden rinnt. Danach durften wir die Maschinen von Roman genau anschauen und er erklärte uns, wie sie funktionieren. Zum Beispiel zeigte er uns seine Sämaschine und wir konnten verschiedene Pflanzensamen erraten und in die Hand nehmen. Spannend war es auch, die kleinen Tiere auf der Erde zu beobachten, sogar beim Kartoffelkäfer einsammeln halfen die Kinder mit. Auf dem Gemüseacker konnten wir viel Interessantes über den Anbau von Gemüse lernen. Zu guter Letzt durften wir dann sogar noch unsere eigene Pflanze setzen. Roman zeigte uns, wie man Schnittlauch pflanzt. Diesen durften wir dann mit nach Hause nehmen. Nach dem Ackerbesuch verweilten wir noch ein wenig auf dem nebenliegenden Spielplatz, bevor wir uns dann mit dem Bus wieder auf die Heimreise machten. Es war ein toller und spannender Vormittag.



Ausflug zum Gästehaus Kanisfluh in Bezau

Am 25. Mai sind alle 4-jährigen Kinder des Kindergartens mit dem Bus nach Bezau gefahren. Von der Bushaltestelle spazierten wir zum Gästehaus Kanisfluh. Dort erwartete uns schon die Besitzerin Astrid. Gemeinsam mit ihr verbrachten wir die Zeit im Stall bei den Zwergponys und den Hasen. Die Kinder konnten zu den Hasen in den Stall klettern und diese streicheln. Das Pony genoss es, wie die Kinder es striegelten. Bei strahlendem Sonnenschein verbrachten wir den restlichen Vormittag noch auf dem Spielplatz direkt beim Gästehaus. Sabrina Kirhofer hat uns eine leckere Jause gebracht, diese haben wir genüsslich beim „Lagerfeuerplatz“ verspeist. Es war ein toller Ausflug.



In der Gärtnerei

Am 5. April besuchten die Schüler der zweiten Klasse die Gärtnerei Dür in Alberschwende. Die Schüler wurden von Andreas Dür durch die Gärtnerei geführt und lernten dabei viele neue Pflanzen kennen. Die Besichtigung des Glashauses, der Duft der verschiedensten Kräuter und das Pflanzen von zwei Setzlingen wird den Schülern wohl noch länger in Erinnerung bleiben.



Flötenkonzert

Die Flötengruppe der 1. Klasse lud am 29. Mai 2018 zu ihrem ersten Konzert in die Pfarrkirche ein. Eltern, Großeltern und Geschwister sind der Einladung gefolgt und waren erstaunt, was die jungen Musikanten bereits gelernt haben. Diese gaben bekannte Kinderlieder, Volkslieder und Wälderlieder zum Besten. Drei Beiträge haben die Schüler des Schulchores gesanglich unterstützt. Der sogenannte Funke muss wohl übergesprungen sein, denn beim Lied von der "Wäldare" stimmten alle Konzertbesucher kräftig mit ein. Jedes Instrumentalstück wurde von den Kindern bravourös angesagt und vom Publikum gab es herzlichen Applaus. Dadurch ermutigt, verflieg in kurzer Zeit die letzte Nervosität bei den jungen Künstlern. Bereits beim Seniorennachmittag kurz vor Weihnachten sowie bei einer Schülermesse konnten die Kinder erste Auftrittserfahrungen sammeln, das traditionelle Frühlingskonzert war jedoch der Höhepunkt für die Flötengruppe. Es bleibt zu hoffen, dass diese musikbegeisterten Kinder noch viele gemeinsame Auftritte, gesanglich oder instrumental, erleben dürfen. Im Freifach "Musikalisches Gestalten" haben sie in der 1./2. Klasse die Möglichkeit, Flöte zu spielen.

Ab der 2. Klasse dürfen sie beim Schülerchor mitsingen. An dieser Stelle sei euch Eltern herzlich gedankt. Ihr fördert das musikalische Interesse eurer Kinder, durch Motivation tragt ihr viel zu ihrer persönlichen Entwicklung bei. Das braucht Zeit und Geduld und verdient ein großes Lob!



Waldfee

Liebe Waldfee!

Voller Freude haben wir Ende Winter in unserer Waldhütte ein Paket von dir entdeckt!

Über deinen schönen Brief und die vielen Süßigkeiten haben wir sehr gestaunt.

Voller Eifer hat jeder von uns ein Brieflein zurückgeschrieben. Viele Fragen gingen uns durch den Kopf.

Wie du wohl aussiehst und was du im Wald arbeitest? Deine Lieblingsfarben und Hobbies?

Ob du als Waldfee auch Ferien hast?

Liebe Waldfee, wir haben dich mit viel Liebe und Ausdauer gezeichnet!

Bis bald!

Die Erstklässler aus Mellau



Flussexkursion

Am 6. Juni machte die 2. Klasse mit Lukas Rinnhofer eine Flussexkursion. Die Schüler waren mit Begeisterung dabei und entdeckten viele kleine Tiere, die im Mellenbach leben. Diese wurden von den Schülern mit einem Fangnetz gefangen und dann vorsichtig mit einem Pinsel in eine Schüssel gegeben. Zum Schluss wurden die Tiere bestimmt und wieder freigelassen. Es machte allen großen Spaß und die Schüler werden bestimmt noch länger an diesen Tag zurückdenken.



Vereine

Familienverband Mellau

Kletternachmittag

Unser heuriges Osterferienprogramm führte uns in die Kletterhalle K1 in Dornbirn. Dort zeigte Marika Fröwis aus Bezau 14 Kletterbegeisterten Kindern das klettern, sichern, abseilen und alles was dazu gehört. Wir freuen uns schon auf baldige Wiederholung.



Eltern – Kind – Turnen

Gemeinsam mit Alexandra Beyer haben 8 Kinder im Alter von 2 und 3 Jahren mit Ihrer Begleitperson geturnt, getobt, gesungen und gelacht. Das nächste Eltern – Kind – Turnen findet nach Fertigstellung der neuen Turnhalle im Spätherbst statt. Genauere Termine folgen im Gemeindeblatt und im Gemeindeaushang.



Schnitzworkshop

An drei Vormittagen haben 5 Kinder, unter Anleitung von Julia Gridling, eine selbstgemachte Schale aus Zirbenholz geschnitzt. Nach dem Modellieren ging es an den „Innenausbau“ bevor dann außen das Kunstwerk vollendet wurde. Danke an Julia für die Möglichkeit den Kindern das Schnitzen näher zu bringen und die humorvolle Kursleitung, sowie an Norbert Sutterlüty für die Bereitstellung der Werkstatt. Für alle die neugierig geworden sind: Im Oktober werden wir diesen Workshop noch einmal wiederholen.



Frühstück

Wir möchten uns bei allen fleißigen Frühstücksgänger bedanken und sind mit unserem Juni-Frühstück in die Sommerpause gestartet. Ab September sind wir wie gewohnt wieder jeden 3. Mittwoch im Monat im Pfarrsaal zu finden. Wir freuen uns schon auf viele bekannte und hoffentlich auch neue Gesichter.

Kilbe

Auf der Mellauer Kilbe sind auch wir mit einem Stand vertreten. Neben allerlei Süßem für den Gaumen werden wir auch Basteleien mit den Kindern machen. Lasst euch überraschen!

Feuerwehr Mellau

Oldtimertreffen mit Seilziehwettbewerb am 26. Mai 2018

Bei bestem Wetter zog es auch heuer wieder viele Oldtimerfans zuerst nach Reuthe und dann nach Mellau. Und es gab wieder viel zu bestaunen. Ob Autos, Mopeds, Traktoren, Bussen, LKWs oder Feuerwehrautos - alles war alt, aber gepflegt und im besten Zustand zu bewundern. Nach einer tollen Betriebsbesichtigung bei Michael Kaufmann in Reuthe ging es dann mit über 100 Altfahrzeugen weiter zum Festplatz beim Feuerwehrhaus Mellau, wo alle einen tollen Tag erlebten.

Die Bewirtung klappte bestens und am Nachmittag fand dann wie immer ein kleiner Geschicklichkeitsbewerb auf dem Programm, wo die Fahrzeugbesitzer ihr Können unter Beweis stellten und bei einigen Station zeigen mussten, wie sie ihren Oldtimer „im Griff“ haben. Nicht um Pferdestärken, sondern um Muskelkraft ging es dann am Abend beim Seilziehbewerb. Bei toller Stimmung im Freien konnten einige Vereine aus der Region und der Nachbarschaft ihre Kräfte messen und wurden vom Publikum lautstark angefeuert. Nach einem tollen Bewerb ging dann ein wunderschöner Tag beim Ausklang an der Blaulichtbar zuende. Bestens gelaunt erlebten alle aus Nah und Fern eine tolles Wochenende bei uns in Mellau. Wir von der Feuerwehr Mellau sagen Danke fürs Kommen - speziell allen Oldtimerbesitzern, unseren Sponsoren bzw. allen Mannschaften beim Seilziehen und natürlich auch jedem einzelnen Besucher. Danke!

Eure Feuerwehr Mellau und Anton Wüstner

Impressionen vom Oldtimertreffen



Trachten- und Schuhplattlergruppe Mellau

Verstärkung

Wir freuen uns sehr, in diesem Jahr erneut neue Mitglieder in unserer Trachten- und Schuhplattlergruppe begrüßen zu dürfen. Die 3 Mellauer Kilian und Marco Moosmann sowie Martina Kohler zeigten seit den intensiven Proben, mit denen wir im Winter begannen, viel Motivation und wurden von und mit uns, bestens für die nächste Sommersaison vorbereitet.



Blaulichtspiel (Eishockeyclub Bregenzerwald)

Als das ganze Dorf zum Blaulichtspiel in die Eishockeyhalle Dornbirn eingeladen wurde, um unseren EC Bregenzerwald tatkräftig anzufeuern, waren wir natürlich auch dabei.

Nach einem extrem spannendem Spiel und dem daraus folgenden Sieg wurde kräftig gefeiert, bevor es dann wieder mit dem Bus zurück nach Mellau ging.



Osterhasenschießen

Am 23.3.2018 durften wir uns auf ein Neues als Schützen beweisen.

Der Schützenverein ermöglichte uns einen lustigen Abend indem sich die Schützen Zeit nahmen, um bei uns im Gemeindesaal den Schießstand aufzubauen und uns so unser legendäres Osterhasenschießen möglich machten. Nach der Einschulung begannen wir mit dem Einschießen, bevor es an den Wettbewerb und somit um die Köpfe der Osterhasen ging. Die durchwegs ruhigen und höchst konzentrierten Hände erzielten wieder überraschende Ergebnisse. Unsere heurigen Sieger waren Marielle Vogt und Martin Ennemoser. Wir gratulieren den zwei Osterhasengewinnern.

Danke an den Schützenverein für die riesen „Gaude“!



Jahreshauptversammlung des Landestrachtenverbandes

Am Abend des 5. Aprils 2018 fand die Jahreshauptversammlung des Landestrachtenverbandes in Hörbranz statt, auf der unser Obmann Martin Bertsch unsere Trachtengruppe vertrat.

Wir freuen uns die nächste Jahreshauptversammlung des Landestrachtenverbandes voraussichtlich am Samstag, den 6. April 2019 bei uns in Mellau ankünden zu dürfen.

Seilziehwettbewerb

Ein nach wie vor fixer Programmpunkt jedes Jahr ist das Seilziehen. Beim heurigen Oldtimertreffen, am 26. Mai 2018 waren wir stolze Fans unserer Seilziehmansschaft „TG-Mellau“. Als unsere 4 Kandidaten eine Hand um die Andere ans Seil legten, und das Kommando „Los“ lautete, zogen sie was das Zeug hielt. Mit Erfolg: mit vereinten Kräften gelang es Ihnen, sich den 5. Platz zu sichern. Wir gratulieren!

Musikverein Mellau

Nach dem Ehrungsabend für den Bezirk Bregenzerwald und zahlreichen Proben später, fand am Samstag, den 17. März 2018 das Frühjahrskonzert in der Pfarrkirche Mellau statt. Kapellmeisterin Mathilde Dietrich hatte auch dieses Jahr wieder ein abwechslungsreiches Programm zusammengestellt. „... wir ziehen alle Register ...“, dies war der Wunsch unseres 60 Jahre Jubilars Josef Berbig. Es soll für jedes Register ein Stück mit Solo ausgesucht werden. Vom „Hornfestival“ von Kurt Gäble zu den „Fröhlichen Tenoristen“, bis hin zu afrikanischen Klängen im Stück „African Inspirations“ von Markus Götz, war alles zu hören. Zur Ehrung von Josef Berbig für 60 Jahre und von David Simma für 25 Jahre aktiver Musikanter spielten wir den Marsch „Alte Freunde“. Da Josef Berbig heuer ein ganz seltenes Abzeichen „die goldene Ehrenspange mit Kranz“ erhalten hat, wurde vom Musikverein Mellau als Dank eine Komposition bei Peter Schaad in Auftrag gegeben. Die so entstandene Polka „Ein Musikantenleben“ wurde beim Frühjahrskonzert uraufgeführt. Im Anschluss an das Konzert wurden alle traditionsgemäß zu Speis und Trank in den Pfarrsaal Mellau eingeladen. Ein kleines Buffet mit köstlichen süßen und pikanten Häppchen wurde von den Musikantinnen vorbereitet. An dieser Stelle nochmals ein herzliches Dankeschön für den zahlreichen Besuch und die großzügigen Spenden!



Am Sonntag, den 08. April 2018, durften wir wieder bei der Erstkommunion mitwirken. Die Erstkommunikanten konnten in Begleitung von Kaplan Thomas Huber mit seinen Ministranten, Lehrerin Herlinde Simma und dem Musikverein Mellau von der Volksschule über den Gemeindeplatz feierlich in die Kirche einziehen. Die Mädchen und Buben durften zum ersten Mal die heilige Kommunion empfangen. Im Anschluss an den Festgottesdienst wurden bei sonnigem Wetter auf dem Gemeindeplatz noch ein paar flotte Märsche und Polkas, wie der Ruetz-Marsch und die Fuchsgraben-Polka, gespielt.

Wie jedes Jahr am Pfingstsonntag machen sich zahlreiche Musikanten in Tracht und mit Instrument auf den Weg Richtung Hirschlitten. Um 07:00 Uhr früh wurde der Tag der Blasmusik, mit dem Weckruf auf der Hirschlitten, eingeläutet. Anschließend konnten wir in der Parzelle Mischen unserem Bürgermeister Tobias Bischofberger und seiner Familie ein Ständchen spielen. Mit dem Dorfblitz ging es dann in die Parzelle Klaus. Von dort aus marschierten wir in Richtung Dorfzentrum. Anneliese und Otto Natter warteten bereits mit warmen Tee und Kaffee. Das erste „Schnäpsle“ wurde dann in der Parzelle Zimmerau schon getrunken. Dann wurde die Route nach Übermellen, zur ehemaligen Bürgermeisterin Elisabeth Wicke, weiter fortgesetzt. Über die Parzelle Übermellen marschierte der Musikverein Mellau dann zur Kirche, wo bereits ein leckeres Frühstück auf uns wartete. Ein großes Dankeschön an Bürgermeister Tobias Bischofberger, seiner Frau Marianne und Daniel Broger für die großartige Verpflegung. Gestärkt und voller Motivation gestalteten wir dann den Gottesdienst in der Pfarrkirche Mellau. Anschließend spielten wir noch 2-3 Märsche auf dem Gemeindeplatz, bevor die Route Richtung Eggbühel, Moos, Unterrain zurück nach Übermellen weitergeführt wurde. Auch auf dieser Strecke wurden wir an einigen Häusern mit Getränken und Schnäpsle versorgt. Im Hotel Kreuz durften wir unsere wohlverdiente Mittagspause genießen. Es wurde ein tolles Menü mit einer Suppe, einem Salat vom Salatbuffet, einem Zwiebelrostbraten und einem leckeren Dessert serviert. Nach dem Mittagessen im Hotel Kreuz setzten wir unsere Route fort. Weiter marschierten wir in die Parzelle Achsiedlung und weiter in die Hinterbündt, wo bereits unserer Ehrenkapellmeister Albert Puchmayer auf uns wartete. Er schwang heuer den Taktstock zum „Ruetz-Marsch“. Weiter ging es zu unserer letzten Parzelle nach Oberfeld, bevor wir wieder zum Gemeindeamt zurückkehrten. Nachdem der Befehl von unserem Stabführer Benedikt Natter erteilt wurde, waren alle Musikanten froh den restlichen Abend noch gemütlich auf der Terrasse des Gasthauses Adler und im s' Bärle ausklingen zu lassen.



Vereine

Am Samstag, den 26. Mai 2018 war es endlich soweit. Nach zahlreichen Proben und Satzproben standen nun endlich die Vorarlberger Landeswertungsspiele im Cubus Wolfurt vor der Tür. Um 14:20 Uhr durften wir unsere beiden erlernten Stücke zahlreichen Zuhörern und der Jury präsentieren. Wir spielten das Pflichtstück „Arizona“ von Fran Cesarini und das Selbstwahlstück „The New Village“ von Kees Vlak. Wir konnten 83,00 Punkte erreichen.



Fronleichnam gehört auch zu den kirchlichen Feiertagen, an denen der Musikverein Mellau ausrückt. Am Donnerstag, 31. Mai 2018, begleitete der Musikverein Mellau die kleine Prozession durch das Dorfzentrum.

Terminvorschau

Schon bald heißt es auch wieder „Platzkonzert mit dem Musikverein Mellau und der Trachtengruppe Mellau“, zu denen wir euch jetzt schon herzlich einladen möchten. Wir freuen uns auf viele Zuschauer und Zuhörer!

Weitere Termine:

- jeden Dienstag ab 3. Juli 2018 Platzkonzert
- Festumzug Bezirksmusikfest Buch am 8. Juli 2018

Jungmusik „Crazy Tones“

Die Crazy Tones hatten in diesem Frühling viel zu tun.

Auf dem Programm stand vorerst die Messgestaltung für die Firmlinge. Als Eröffnungstück wurde „Rolling in the Deep“ von Adele gespielt, gefolgt von zwei Stücken, bei denen wir den Volksschulchor begleiten durften.

Natürlich probten wir schon fleißig für das Gemeinschaftskonzert mit den Jungmusikanten aus Reuthe. Dies fand am Samstag, den 16. Juni 2018 um 19:00 Uhr im Gemeindesaal Mellau statt. Wir freuten uns über viele Besucher. Für das leibliche Wohl wurde bestens gesorgt!

Zum Abschluss des Probenjahres eröffnen wir wie immer das erste Platzkonzert am Dienstag, den 3. Juli 2018 auf dem Dorfplatz Mellau. Bei dieser Gelegenheit werden auch wieder die Jungmusiker-Leistungsabzeichen und die Anerkennung für fleißigen Probenbesuch überreicht.



90 Jahre Viehzuchtverein Mellau

Am 05. Mai feierte der Viehzuchtverein Mellau sein 90-jähriges Bestehen. Jubiläen müssen gefeiert werden und deshalb organisierte der Festausschuss des Viehzuchtvereines eine Ausstellung mit anschließendem Bauernball.

Die Ausstellung fand auf dem Parkplatz der Bergbahnen Mellau statt. Alle 13 Vereinsmitglieder kamen mit ihren Tieren, es wurden insgesamt 229 Tiere prämiert.

Für die jüngsten Teilnehmer gab es einen Bambini-Cup. Dieser wurde ohne Wertung gemacht. Alle Kinder erhielten als kleine Erinnerung eine Rosette. Unter allen teilnehmenden Kindern wurde eine Glocke, gesponsert vom „Hosoma“, verlost. Die jüngste Vorführerin, Emma Meusburger, durfte sich als Glücksfee betätigen. Die glückliche Gewinnerin war Lena Bertsch. Braunvieh, Fleckvieh, Grauvieh, usw....es tummelten sich viele Rassen auf dem Ausstellungsplatz.

Das Bewertungsteam, welches aus Christoph Moosmann aus Au (Ausstellungsleiter), Matthias Voppichler aus Hittisau und Christoph Borg aus Nenzing bestand, hatte die Qual der Wahl.

Schlussendlich gingen folgende Gesamtsieger hervor:

Braunvieh:

Gesamtsiegerin + Gesamteutersiegerin: eine Present-Tochter aus dem Betrieb Bertram Kohler

Reserve-Gesamtsiegerin: eine Jongleur-Tochter aus dem Betrieb Martin Bertsch

Reserve-Gesamteutersiegerin: eine Vigor-Tochter aus dem Betrieb Martin Bertsch

Rinderchampion: eine Genox-Boy-Tochter aus dem Betrieb Martin Bertsch

Reserve-Rinderchampion: eine Vigoldi-Tochter aus dem Betrieb Bertram Kohler

Rassen gemischt:

Gesamtsiegerin + Reserve-Gesamteutersiegerin : eine On Time-Tochter (Jersey) aus dem Betrieb Werner Rüt

Reserve-Gesamtsiegerin: eine Butal Red-Tochter (Fleckvieh) aus dem Betrieb Christian Sutter

Gesamteutersiegerin: eine Beach-Tochter (Holstein) aus dem Betrieb Christian Sutter

Am Betriebscup nahmen 9 Betriebe teil. Auf dem ersten Rang war der Betrieb Bertram Kohler, nach ihm folgte Martin Bertsch und an dritter Stelle war der Betrieb Laura Gasser.

Wir gratulieren allen Züchtern zu diesen hervorragenden Leistungen.

Der Bauernball am Abend war gut besucht. Allen Auftreibern wurde eine Glocke überreicht.

Es war ein schönes und gelungenes Fest. Einen herzlichen Dank möchten wir allen Beteiligten aussprechen und natürlich auch allen freiwilligen Helfern. Ohne Euch wäre dieser Festtag nicht möglich gewesen. Danke auch an das Publikum aus Nah und fern. Es war schön, dass viele Einheimische auf einen Sprung oder länger vorbeigeschaut haben.

Vergelt's Gott auch der Gemeinde Mellau und allen Spendern, die das 90-jährige Jubiläum des Viehzuchtvereines Mellau so großzügig unterstützt haben.



Frauennetzwerk Vorarlberg

Unsere Ziele:

- Frauen vernetzen sich
- Frauen entdecken ihre gemeinsamen Ziele
- Frauen bekommen Zugang zu Informationen
- Frauen können gemeinsam etwas bewegen



Über uns:

- Das Frauennetzwerk - Vorarlberg bringt den Frauen in Vorarlberg einen Informationsvorsprung sowie neue Kontakte - und damit neue Chancen und Stärken in der Vernetzung.
- Das Frauennetzwerk - Vorarlberg wendet sich an Frauen, Fraueninstitutionen und Organisationen in Vorarlberg - über Parteigrenzen und Ideologien hinweg.
- Das Frauennetzwerk - Vorarlberg will die persönliche Lebensqualität und die gesellschaftspolitische Mitsprache von Frauen in Vorarlberg durch Vernetzung und Information verbessern. Es schafft Eigenständigkeit bei Entscheidungen in Familie, Beruf und Politik.
- Das Frauennetzwerk-Vorarlberg ist ein Projekt des Referates für Frauen und Gleichstellung der Vorarlberger Landesregierung.
- Regionensprecherinnen sind in 8 Regionen aktiv, sie unterstützen und vernetzen die Projekte und Aktivitäten in den Gemeinden.
- Frauensprecherinnen vertreten die Fraueninteressen und -anliegen auf der Gemeindeebene.
- Das Referat für Frauen und Gleichstellung im Amt der Vorarlberger Landesregierung begleitet das Frauennetzwerk -Vorarlberg mit Ausbildungsangeboten, Informationen und Veranstaltungen.
- Das Projektteam besteht aus der Leiterin des Referates für Frauen und Gleichstellung und den Regionensprecherinnen und ist die Kontaktstelle für alle Beteiligten.



Liebe Frauen von Mellau!

- Ich bin in große Fußstapfen getreten und habe im Januar die Nachfolge von Elisabeth Wicke als Frauensprecherin in Mellau übernommen. Wer von euch Interesse hat, sich bei uns zu engagieren, ist jederzeit herzlich willkommen. Gerne kann auch einmal ganz unverbindlich bei uns „hineingeschnuppert“ werden. Die Homepage für die Region Bregenzerwald ist erreichbar unter www.bregenzerwaelderinnen.at
- Wir vom Frauennetzwerk Bregenzerwald laden Euch im Herbst mit einem „Frauenfrühstück“ in Mellau ein, detaillierte Infos werden rechtzeitig im Gemeindeblatt bekanntgegeben.
- Ich freue mich auf meine neue Aufgabe und auf viele Besucher bei unserer Veranstaltung im Herbst!

Judith Bischof

Vereine

Skiverein Mellau

Feurstein Patrick jun. hat eine tolle Saison abgeliefert und speziell im Riesentorlauf seiner Parade Disziplin einige Top Resultate erzielt.

Patrick erreichte 3 Siege bei Top besetzten FIS Riesentorlauf Rennen im Hochzillertal, Pass Thurn und Meiringen (CH) zusätzlich erreichte er noch 3 weitere Stockerlplätze.

Sein Highlights war aber sicher der 7.Rang beim sehr gut besetzten Europacup Riesentorlauf in Berchtesgaden (GER) und der 4. Rang bei den ÖSV Riesentorlauf Meisterschaften auf der Reiteralm.

Patrick schaffte mit diesen Resultaten den Aufstieg in den ÖSV-B-Kader und wird in der kommenden Saison im Europacup versuchen sich im Riesentorlauf an der Spitze zu etablieren und auch im Slalom den nächsten Schritt nach vorne zu machen. Patrick zählt derzeit zur absoluten Spitze im Riesenslalom in Österreich. Sollte seine Entwicklung in der Parade Disziplin weiter so verlaufen könnte es in den nächsten Jahren vielleicht auch mal wieder sein das ein Mellauer im Weltcup am Start steht. Gesund und fleißig bleiben ist das wichtigste.

FIS Punkte Slalom 26,73 und Riesentorlauf 11,26 Punkte (weniger ist hier besser, Hirscher z.B. ist 0,00)



Für **Lukas Feurstein** und **Noel Zwischenbrugger** war es die erste Saison im Erwachsenen (FIS) Bereich.

Lukas erreichte hier gleich beim ersten Riesentorlauf im FIS Bereich den 10. Rang was doch sehr außergewöhnlich war und viele Fachmänner verblüffte.

In Dienten und Leogang konnte er bei 3 CIT-FIS Rennen 2x Rang 2. und 1x Rang 4. erzielen.

Leider musste Lukas die Saison aufgrund anhaltender Rückenbeschwerden nach dem 2. Rang im Slalom bei den Österreichischen Jugendmeisterschaften in Saalbach vorzeitig beenden.

Für Noel war es eine Comeback Saison nach der schweren Verletzung im vergangenen Winter die wie zu erwarten nicht leicht war, er meisterte dies aber souverän.

Noel trotzte allen Widrigkeiten und machte mit tollen Resultaten, wie dem 11. Platz beim FIS Riesentorlauf am Hochrindl auf sich aufmerksam und war bei den restlichen FIS Rennen immer bei den besten seines Jahrgangs 2001 dabei.

Lukas wird wie diese Saison weiter dem ÖSV-C-Kader angehören, Noel ist leider unerwartet und überraschend aus dem ÖSV-C-Kader ausgeschieden.

FIS Punkte Lukas Slalom 41,51 und Riesentorlauf 38,02 Punkte

FIS Punkte Noel Slalom 57,65 und Riesentorlauf 45,29 Punkte

Die Ziele von Lukas und Noel für die kommende Saison werden sicher sein, weiterhin viel Erfahrung im Erwachsenen Bereich zu sammeln und versuchen die FIS Punkte in den technischen Disziplinen weiter nach unten schrauben.



Vereine

Marco Feurstein fuhr eine überragende Saison und demolierte im wahrsten Sinne des Wortes seine Alterskollegen teilweise mit Vorsprüngen die sonst in der Skifahrerszene nicht alltäglich sind.

Er machte Skitechnisch eine tolle Entwicklung in der heurigen Saison was sich in nachstehenden Resultaten widerspiegelte.

1. Rang internationales Schülerskirennen in Lenzerheide (CH)

3x Vorarlberger Landesmeister in der U14 Klasse (RS, SL, SG) in Laterns

1. Rang Riesentorlauf und 2. Rang Slalom bei den ÖSV Testrennen in Kaprun

1. Rang Riesentorlauf und Super G bei den österreichischen Schülermeisterschaften in der Gerlitzten in Kärnten

3. Rang Riesentorlauf beim internationales Schülerrennen in Skofja Loka in Slowenien

Marco schaffte mit den Top Resultaten den Sprung ins ÖSV Future Team und wird in der kommenden Saison versuchen sich Skitechnisch und auch Konditionell weiter zu entwickeln und als Jahrgangs jüngerer den ein oder anderen älteren Schülerläufer zu ärgern.



Wir glauben das für alle oben angeführten Aushängeschilder des SV Mellau das wichtigste ist das Sie Gesund bleiben und den Spaß am Spitzensport nicht verlieren, dann wird von dem ein oder anderen auch in der kommenden Saison zu hören oder zu lesen sein. Alle Mellauer weiter die Daumen drücken!

Schon seit mehreren Jahren mischen Läufer des Schiverein Mellau im alpinen Rennlauf österreichweit und sogar international vorne an der Spitze mit.

Jakob Greber (JG 2003/U15) fuhr jetzt schon 3 Jahre im VSV Schülerekader und hat nun das letzte Jahr als Schülerläufer vor sich. Der Schüler der Werkraumschule Bezau holte heuer als Jahrgangsjüngerer alle drei Schülerlandesmeistertitel (Laterns) nach Mellau (Super-G / Riesentorlauf und Slalom)! Österreichweit mischte Jakob heuer auch wieder ganz vorne mit. Letztes Jahr holte er sich bei den österreichischen Schülermeisterschaften noch 3 Klassensiege, so konnte er auch heuer in Kärnten bei den U15 Jungs im Super-G den 2. Platz und im Riesent den 3. Platz herausfahren. Im Slalom schied er leider - nach gutem 2.Platz im 1. DG - aus. Bei



den ÖSV Testrennen in Kaprun holte er sich den Klassensieg (U15) im Slalom . (RSL out) . Bei ÖSV Zeitläufen am Pass Thurn siegte er wiederum im Slalom und ließ sogar die U16 Burschen hinter sich. Internationales Rennen Arge Alp Schweiz: Slalom: 6 .Rang (1. Rg. U15) Riesen: 2. Rang (1.Rg. U15)

Mellauer Kilbe mit Raiffeisen-Kinder-Biathlon und Spezialitätenmarkt „Genuss und Handwerk“

Bereits zum 8. Mal findet am **Samstag, 21. Juli 2018**, die Mellauer Kilbe statt, die im Jahr 2011 nach langer Pause wiederbelebt wurde. Die Mellauer Kilbe war im 19. Jahrhundert fixer Bestandteil des Dorflebens, bevor sie nach 1889 in Vergessenheit geraten ist. Erst 2011 wurde sie durch die Mellauer Vereine zu Ehren der heiligen Magdalena nach über hundert Jahren mit einem großen Fest erfolgreich wiederbelebt.

SPEZIALITÄTENMARKT „GENUSS & HANDWERK“

Der 3. Spezialitätenmarkt im Rahmen der Mellauer Kilbe steht auch dieses Jahr unter dem Motto:
„Genuss & Handwerk“.

Kulinarische Spezialitäten wie zum Beispiel Käse von Werner Wolf aus Schwarzenberg, Brot aus der Backstube

Vom Konsumverein Mellau, selbstgemachter Honig, Kräutersalze, Tinkturen und Öle von Reiner Metzler aus

Großdorf, knackig frisches Obst von Roman Natter aus Mellau und weitere

kulinarische Köstlichkeiten lassen die Besucher die Genussregion Bregenzerwald mit allen Sinnen und Geschmäckern erleben. Auch das **Bregenzerwälder Handwerk** bildet einen entscheidenden Rahmen des Marktes: handgefertigte Dekoartikel aus Holz, Beton und vielen anderen Materialien von Daniela Bereuter aus Müselbach, Garten- und Blumendeko vom Obst- und Gartenbauverein und weitere Handwerksaussteller beeindrucken die Besucher mit ihrem einzigartigen und besonderen Handwerk.



RAIFFEISEN-KINDER-BIATHLON

Mit dem Raiffeisen-Kinder-Biathlon wurde die Mellauer Kilbe um ein weiteres Programm-Highlight erweitert.

Der Raiffeisen-Kinder-Biathlon wird in den Disziplinen Laufen und Schießen für Kinder im Alter zwischen 6 und 16 Jahren ausgetragen. Die Teilnehmer starten in den drei Gruppen Goga (Jg. 2009 bis 2012), Junior (Jg. 2006 bis 2008) sowie Teenager (Jg. 2002 bis 2005).

Das Start- und Zielgelände zum Raiffeisen-Kinder-Biathlon ist neben dem Mellauer Feuerwehrhaus.

Unmittelbar nach dem Zieleinlauf erfolgt die 2. Disziplin „Schießen am Schießstand“.

Die schnellsten 3 Mädchen & Jungs jeder Laufklasse erhalten einen Pokal.

Des Weiteren werden die 2 größten teilnehmenden Gruppen mit tollen Preisen prämiert.



MUSIK, GENUSS UND UNTERHALTUNG IM KILBE-ZELT

Für die musikalische Unterhaltung im Kilbe-Zelt sorgen ab 10.00 Uhr die Fidelen Mellentaler, ab 16.00 Uhr werden die „Hangspitzbuobo“ aus Reuthe für Stimmung sorgen.

Neben Köstlichkeiten vom Grill, erwartet die Besucher eine große Auswahl an hausgemachten Kuchen und Torten.

Ab 19.00 Uhr laden die Mellauer Vereine zum **Dorfabend bei freiem Eintritt** mit den Bergspatzen ein.

Die **Weinlaube** ist am Abend beliebter Treffpunkt für Alt und Jung.

Bei der **Kilbe-Tombola** werden wiederum attraktive Preise verlost.

Für die kleinen Besucher gibt es ab 11 Uhr ein attraktives Kinderprogramm. Nicht fehlen darf auch wieder dieses Jahr der große **Bücherflohmarkt** der Bücherei Mellau, der schon die letzten Jahre bei allen große Zustimmung fand.



Spezialitätenmarkt „Genuss & Handwerk“

4. Raiffeisen-Kinder-Biathlon

Musik & Unterhaltung im Festzelt

Unser Programm

- | | |
|------------------|--|
| 9.00 Uhr | Spezialitätenmarkt „Genuss & Handwerk“ (bis 16.00 Uhr)
Bücher-Flohmarkt der Bücherei Mellau |
| 10.00 Uhr | Musikalische Unterhaltung mit den
„Fidelen Mellentalern“ im Festzelt beim Feuerwehrhaus |
| 11.00 Uhr | Raiffeisen-Kinder-Biathlon beim Feuerwehrhaus
spannendes Kinderprogramm und Flying Fox |
| 15.00 Uhr | Preisverteilung 4. Raiffeisen-Kinder-Biathlon |
| 16.00 Uhr | Musik & Unterhaltung im Festzelt
mit den „Hangspitzbuobo“ aus Reuthe |
| 19.00 Uhr | Dorfabend mit „den Bergspatzen“ im Festzelt
Tombola mit tollen Preisen |



Raiffeisenbank
Bezau - Mellau - Bizau

Die Veranstaltung findet bei jeder Witterung statt.
Eintritt frei. Eine Veranstaltung der Mellauer Vereine



Danke für die Unterstützung

Felder GmbH | Konsumverein Mellau | Hotel Bären & Café Deli | Mellau-Teppich | Kunstschmiede Figer | Bergrestaurant Sirmma | Ennemoser - Helka | Baumeister Jürgen Haller | Zimmerei Huber | Metzgerstüble Bar Café | Sachverständigenbüro Hans Dörner | Wälderschindeler Matt & Moosbrugger | Kranz Luft-Klima-Technik | Dachdecker Sutterlüty Norbert | Elektro Willi | Pizzeria Sandro | Rauch Fruchtsäfte | Holzbau Kaspar Greber | Land Vorarlberg

Vereine

Bücherei Mellau

Liebe Freunde der Bücherei!

Unser erstes Büchereigewinnspiel startet! Beantworte die Fragen und finde die Antworten im großen Buchstabendurcheinander! Wenn du das gelöste Rätsel während der Büchereiöffnungszeit herzeigst, gewinnst du eine gratis DVD-Entlehnung! (Das Angebot gilt für alle Besitzer einer gültigen Büchereimitgliedschaft – natürlich sind auch Neumitglieder herzlich willkommen!)



Also: Auf die Plätze, rätseln, los!

Unsere Bücherei ist untergebracht in der Mellauer _____.

Die vier bunten Bücherkästen in Mellau heißen auch _____.

Für den Büchereiflohmarkt auf der Kilbe sammeln wir gut erhaltene Spiele, DVDs und natürlich _____.

Beim Kindersommerprogramm veranstalten wir wieder den beliebten _____nachmittag.

Auch bei unserer Ferienaktion „Erzähltheater“ freuen wir uns auf viele _____.

Das Reisemagazin oder essen&trinken mit Thermomix findest du bei uns in der Bücherei bei den _____.

Bei der Aktion Sommerlesen bekommst du für jedes gelesene Büchereibuch einen Stempel auf einem Lesepass und kannst dann etwas _____.

Allen Kindern wünschen wir wunderbare Sommer_____.

R	T	K	S	Ö	O	F	Y	W	R	H	O	P	Ü	V
J	D	E	P	U	O	X	C	V	B	N	M	W	S	O
P	Z	E	I	T	S	C	H	R	I	F	T	E	N	L
O	Z	T	E	H	D	T	U	Ü	S	E	A	V	N	K
K	B	W	L	M	H	B	K	U	Q	R	Ü	C	S	S
U	Ü	F	E	T	R	E	G	H	J	I	L	K	W	S
G	C	J	R	J	R	O	M	C	D	E	S	I	Ä	C
Ö	H	M	Y	A	G	E	W	I	N	N	E	N	R	H
I	E	G	S	H	K	L	Ä	F	V	D	G	D	S	U
E	R	G	D	K	Ö	P	I	B	D	F	Q	E	U	L
A	E	B	X	I	H	T	W	O	R	T	O	R	T	E

Büchereiöffnungszeiten in den Sommerferien:

Mi. 18.00-19:30 Uhr

Fr. 18.00-19:30 Uhr

Wir freuen uns auf euren Besuch in der Bücherei oder bei einer unserer Veranstaltungen!

Euer Team der Bücherei

SOMMERPROGRAMM 2018

Die Gemeinde Mellau und das Team von familieplus mit freundlicher Unterstützung zahlreicher Mitwirkender freuen sich, dich zu einem spannenden und abwechslungsreichen Sommerprogramm 2018 einzuladen.

ALLE TERMINE AUF EINEN BLICK

- 09.07. KINDEROLYMPIADE**
- 12.07. PIZZA BACKEN**
- 17.07. FERDINANDS RÄTSELREISE**
- 19.07. FERDINANDS RÄTSELREISE**
- 23.07. ERZÄHLTHEATER**
- 25.07. ERLEBNIS AUF DEM BAUERNHOF**
- 31.07. HÜTTENZAUBER UND ZAUBERKRÄUTER**
- 03.08. KENNST DU DIE WASSERRETTUNG?**
- 07.08. ACTION BEI DER FEUERWEHR**
- 08.08. 1,2,3.. AUF GEHT'S, WIR SIND DABEI**
- 09.08. SCHNUPPERGOLFEN**
- 14.08. TANZ MIT SPASS**
- 16.08. PIZZA BACKEN**
- 20.08. SPIELENACHMITTAG DER BÜCHEREI**
- 23.08. HÜTTENZAUBER UND ZAUBERKRÄUTER**
- 27.08. WETTERFESTE UND HALTBARE BLUMEN GESTALTEN**
- 29.08. GPS SCHATZSUCHE**
- 31.08. SCHNUPPERTAG FÜR ANGEHENDE FISCHER**
- 03.09. ERLEBNIS AUF DEM BAUERNHOF**

Anmeldung und weitere Infos im Tourismusbüro Mellau, Tel.: 05518/2203, E-Mail: tourismus@mellau.at. Anmeldung nur persönlich und maximal 1 Woche vor der Veranstaltung. Die Kosten sind sofort bei Anmeldung im Tourismusbüro zu bezahlen.

Anmeldung und weitere Informationen zum Kinderbiathlon am 21.07.2018 unter www.mellau.at/kilbe.

Weitere Freizeittipps für den Sommer unter www.vorarlberg.at/freizeittipps.

Jugendliche aufgepasst! Freizeit- und Eventtipps für euch unter www.aha.or.at.

Der Veranstalter übernimmt keine Haftung. Versicherung ist Sache der Teilnehmer/innen.

KINDEROLYMPIADE

Bei unserer Kinderolympiade erwarten dich Ballspiele, Sackhüpfen, Zwergenlauf und vieles mehr. Lass dich überraschen!

Nur bei guter Witterung!

Termin: Montag, 09.07.2018

Zeit: 14:00 bis 16:00 Uhr

PIZZA BACKEN

Auf zum Pizza backen! Mach dir deine eigene Pizza direkt beim Italiener!

Termine: Donnerstag, 12.07. und Donnerstag, 16.08.2018

Zeit: 10:30 Uhr bis 12:00 Uhr

FERDINANDS RÄTSELREISE

Ich bin Ferdinand, der schlaue Fuchs, und wohne auf dem Gopfberg. Laufe mit mir den Rundweg in Mellau und hilf mir beim Lösen der Fragen. Am Ende wartet eine kleine Überraschung auf dich.

Bei Blitz und Sturm bleibt Ferdinand zu Hause.

Termine: 6 bis 8 Jahre—Dienstag 17.07.2018, 9 bis 10 Jahre—Donnerstag, 19.07.2018

Zeit: 10:00 Uhr bis 11:30 Uhr

ERZÄHLTHEATER

Komm zur Vorlesestunde der Bücherei! Passend zur Geschichte werden wir spielen und eine Kleinigkeit basteln

Termin: Montag, 23.07.2018

Zeit: 10:00 bis 11:00 Uhr

ERLEBNIS AUF DEM BAUERNHOF

Wie schwer ist eine Kuh? Woher kommt das Ei? Viele Fragen—wird finden die Antworten. Tausche die richtigen Antworten gegen hofeigene bzw. regionale Produkte aus der Landwirtschaft ein und bereite dann mit uns eine leckere Jause zu.

Termin: Mittwoch, 25.07. und Montag 03.09.2018

Zeit: 10:00 bis 11:30 Uhr

KENNST DU DIE WASSERRETTUNG

Zeig uns, wie gut du schwimmen kannst, und lerne die Wasserrettung kennen!

Nur bei Schönwetter!

Termin: Freitag, 03.08.2018

Zeit: 10:00 bis 11:30 Uhr

„ACTION“ BEI DER FEUERWEHR

Lerne Feuerwehrhaus, Technik und Fahrzeuge kennen und übe dich im Zielspritzen. Sei an diesem Nachmittag einfach einmal Feuerwehrmann bzw.—frau!

Bei jeder Witterung—bei Regen mit wetterfester Kleidung!

Termin: Dienstag, 07.08.2018

Zeit: 14:00 bis 16:00 Uhr

1, 2, 3... AUF GEHT'S, WIR SIND DABEI

Freu dich auf singen, lachen und Musik machen.

Termin: Mittwoch, 08.08.2018

Zeit: 10:00 bis 11:30 Uhr

SCHNUPPERGOLFEN

Du möchtest mal ausprobieren, wie das mit Golfbällen, Drivern und Puttern funktioniert? Dann bist du beim Schnuppergolfer richtig!

Nur bei trockener Witterung!

Termin: Donnerstag, 09.08.2018 (Ausweichtermin bei Schlechtwetter Dienstag 04.09.2018)

Zeit: 14:00 bis 16:00 Uhr

TANZ MIT SPASS

Wolltest du schon immer mal tanzen wie die Großen von der Trachtengruppe? Dann lern mit uns einen volkstümlichen Tanz, den wir am Abend beim Platzkonzert präsentieren.

Termin: Dienstag, 14.08.2018

Zeit: 14:00 bis 17:00 Uhr

SPIELNACHMITTAG DER BÜCHEREI

Wir spielen gemeinsam neue, aber auch bewährte Spiele aus dem Büchereibestand.

Termin: Montag, 20.08.2018

Zeit: 14:00 bis 16:00 Uhr

HÜTTENZAUBER UND ZAUBERKRÄUTER

Erlebniswanderung für Kinder ins Holdamoo in Au. Magdalena erzählt uns spannende Geschichten und zeigt uns viele Sachen. Zur Stärkung machen wir Blütenkräuterbrötchen und genießen einen selbstgemachten Holundersaft mit Bergwasser. Nur bei trockener Witterung.

Termin: Dienstag, 31.07. und Donnerstag, 23.08.2018

Zeit: 09:00 bis 11:30 Uhr

WETTERFESTE UND HALTBARE BLUMEN GESTALTEN

Aus Elektrodraht wickeln und formen wir Blumen in den verschiedensten Farben.

Termin: Montag, 27.08.2018

Zeit: 14:00 bis 16:00 Uhr

GPS-SCHATZSUCHE

Hast du schon einmal mit Hilfe von GPS-Daten einen Schatz gefunden? Nicht? Dann musst du das unbedingt ausprobieren!

Termin: Mittwoch, 29.08.2018

Zeit: 15:00 bis 17:00 Uhr

SCHNUPPERTAG FÜR ANGEHENDE FISCHER

Entdecke, was in den Mellauer Gewässern alles lebt, und lass dir zeigen, wie man mit der Angel richtig umgeht! Zum Abschluss grillen wir am Lagerfeuer.

Nur bei trockener Witterung!

Termin: Freitag, 31.08.2018

Zeit: 15:00 bis 17:30 Uhr